

## II

(Nicht veröffentlichungsbedürftige Rechtsakte)

## KOMMISSION

## BESCHLUSS DER KOMMISSION

vom 12. Juni 2002

zur Anpassung der in der Verordnung (Euratom, EGKS, EG) Nr. 3418/93 mit Durchführungsbestimmungen zur Haushaltsordnung vorgesehenen Beträge

(2002/443/EG)

DIE KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN —

gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft;

gestützt auf die Verordnung (Euratom, EGKS, EG) Nr. 3418/93 der Kommission vom 9. Dezember 1993 mit Durchführungsbestimmungen zu einigen Vorschriften der Haushaltsordnung vom 21. Dezember 1977 <sup>(1)</sup>, geändert durch die Verordnung (EG) Nr. 1687/2001 <sup>(2)</sup>, insbesondere auf Artikel 145,

gestützt auf den Beschluss 2001/642/EG der Kommission <sup>(3)</sup> zur Anpassung der in der Verordnung mit Durchführungsbestimmungen vorgesehenen Beträge,

in Erwägung nachstehender Gründe:

- (1) Der Verbraucherpreisindex (EUR-15) lag bei 105,1 % für Dezember 1999 und bei 107,5 für Dezember 2000.
- (2) Gemäß Artikel 145 der Verordnung (Euratom, EGKS, EG) Nr. 3418/93 müssen die in Artikel 31 dieser Verordnung vorgesehenen Pauschalbeträge mit Wirkung vom 1. Januar 2002 angepasst werden —

BESCHLIESST:

## Artikel 1

Die in Artikel 31 der Verordnung (Euratom, EGKS, EG) Nr. 3418/93 vorgesehenen Beträge werden mit Wirkung vom 1. Januar 2002 wie folgt angepasst:

Anzupassende Vergütungen	Betrag zum 1. Januar 2001	Betrag zum 1. Januar 2002
Artikel 31, 1. Gedankenstrich: Rechnungsführer	139 EUR	142 EUR
Artikel 31, 2. Gedankenstrich: Unterstellte Rechnungsführer	94 EUR	96 EUR
Artikel 31, 3. Gedankenstrich: Zahlstellenverwalter	47 EUR	48 EUR

<sup>(1)</sup> ABl. L 315 vom 16.12.1993, S. 1.

<sup>(2)</sup> ABl. L 228 vom 24.8.2001, S. 8.

<sup>(3)</sup> ABl. L 226 vom 22.8.2001, S. 7.

*Artikel 2*

Dieser Beschluss tritt am Tag seiner Veröffentlichung im *Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften* in Kraft.  
Er wird den übrigen Gemeinschaftsorganen vom Rechnungsführer der Kommission zur Kenntnis gebracht.

Brüssel, den 12. Juni 2002

*Für die Kommission*  
Michele SCHREYER  
*Mitglied der Kommission*

---